

# RIFLE CLEANING RODS - BORE TECH 30 CALIBER 25" CLEANING ROD

The Bore Tech Proof Positive Bore Stix feature a proprietary alloy ferrule which eliminates any false indication of copper fouling in your bore. This paired with a new chemically resistant coating make the Proof Positive rods some of the finest available. Proof Positive Bore Stix feature caliber-specific steel cores with a cushioned ball bearing handle, which effortlessly follows your barrel rifling. The ergonomic, cushioned handle prevents any damage to your rifle stock. Proof Positive Jags sold separately. Here's a list of Proof Positive Bore Stix features: - Proprietary alloy and secondary treatment process eliminates false copper reading - As soft and safe as brass with exceptional strength to prevent damage during use - Female ended ferrule is machined to provide an edge-free transition between rod and Proof Positive Jag. Eliminates the need for adaptors. - Highly advanced rod coating that provides anti-wear characteristics and prevents debris from embedding - Ergonomic, cushioned handle with an unparalleled ball bearing system. All .17 & .20 caliber rods use 5-40 threads. All others are 8-32.



## Attributes

- Name: BORE TECH 30 CALIBER 25" CLEANING ROD
- Manufacturer: BORE TECH
- Product no.: 749101614
- Mfr. No.: BSTX-7325-00
- Caliber: 284/7 mm (.284),30 Caliber (.308),8 mm (.323)
- Length: 25
- Material: Alloy Steel
- Style: Rifle
- Delivery weight: 0.322kg
- UPC: 667739973250

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für Bore Tech 30 Kaliber 25" Putzstock](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Bore Tech 30 Caliber 25" Cleaning Rod](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para la Varilla de Limpieza Bore Tech 30 Caliber 25"](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Tige de Nettoyage Bore Tech 30 Caliber 25"](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la Bacchetta di Pulizia Bore Tech 30 Caliber 25"](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for Bore Tech 30 Kaliber 25" Rengjøringsstang](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Rurki Czyszczącej Bore Tech 30 Kaliber 25"](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Bore Tech 30 Kaliiberin 25" Puhdistuspuikolle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för Bore Tech 30 Kaliber 25" Rengöringsstång](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro tyče Bore Tech 30 Caliber 25" Cleaning Rod](#)

# Sicherheitsanleitung für Bore Tech 30 Kaliber 25" Putzstock

## Einleitung

Danke, dass du dich für die Bore Tech Proof Positive Bore Stix entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir zu helfen, dein Gewehr effektiv und sicher zu warten. Bitte lies diese Sicherheitsanleitung sorgfältig, um eine sichere Nutzung und die Einhaltung der EUVerordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwende den Putzstock immer wie vorgesehen und gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Halte den Putzstock außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe den Putzstock vor der Verwendung auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung, wie Handschuhe und Schutzbrille, beim Reinigen von Feuerwaffen.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informiere dich regelmäßig über Produktrückrufe, indem du die EUSicherheitsplattform Safety Gate besuchst.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Gefahrenidentifikation:** Der Putzstock kann Risiken wie Verletzungen durch scharfe Kanten, unsachgemäße Handhabung oder Missbrauch darstellen.
- **Vermeidung von Gefahren:**
  - Handle den Putzstock immer mit Sorgfalt, um Verletzungen zu vermeiden.
  - Stelle sicher, dass der Putzstock mit dem Kaliber deiner Feuerwaffe kompatibel ist.
  - Verwende beim Reinigen keine übermäßige Kraft, um Beschädigungen am Stock oder der Feuerwaffe zu vermeiden.
  - Lasse den Putzstock während der Verwendung nicht unbeaufsichtigt.
- **Alterspezifische Warnungen:** Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung durch Kinder gedacht. Erwachsene sollten die Verwendung in der Nähe von Minderjährigen überwachen.

## Anweisungen für Installation und Verwendung

### 1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt, bevor du mit dem Reinigen beginnst.
- Sammle alle notwendigen Reinigungsmittel, einschließlich Reinigungsmittel, Patches und Jags (separat erhältlich).

### 2. Installation:

- Befestige den entsprechenden Proof Positive Jag am Ende des Putzstocks. Stelle sicher, dass er sicher befestigt ist.
- Wenn du einen Putzstock für .17 oder .20 Kaliber verwendest, stelle sicher, dass du 540 Gewinde verwendest. Für alle anderen Kaliber benutze 832 Gewinde.

### 3. Verwendung:

- Führe den Putzstock vorsichtig in das Lauf deiner Feuerwaffe ein und achte darauf, dass er der

Zugform folgt.

- Verwende eine Hin und Herbewegung, um das Lauf zu reinigen, und trage bei Bedarf Reinigungsmittel auf.
- Entferne den Stock nach dem Reinigen vorsichtig, um ein Kratzen des Laufs zu vermeiden.
- Reinige den Stock nach jedem Gebrauch, um seine Integrität und Leistung zu erhalten.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge alle Reinigungsmaterialien, wie Patches und Reinigungsmittel, gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Der Putzstock sollte verantwortungsbewusst entsorgt werden, wenn er beschädigt oder unbrauchbar wird. Informiere dich über die örtlichen Abfallmanagementrichtlinien für die richtige Entsorgung.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Anfragen zur Sicherheit und Verwendung der Bore Tech Proof Positive Bore Stix konsultiere bitte deinen Händler oder besuche die Bore Tech Website für zusätzliche Ressourcen und Unterstützung.

Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du ein sicheres und effektives Reinigungserlebnis mit deinem Bore Tech Putzstock gewährleisten. Danke, dass du unser Produkt gewählt hast, und viel Spaß beim Schießen!

# Safety Instruction Guide for Bore Tech 30 Caliber 25" Cleaning Rod

## Introduction

Thank you for choosing the Bore Tech Proof Positive Bore Stix. This product is designed to help you maintain your rifle effectively and safely. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe usage and compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

## General Safety Guidelines

- Always use the cleaning rod as intended and according to the manufacturer's instructions.
- Keep the cleaning rod out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the cleaning rod before use for any signs of damage or wear.
- Use appropriate personal protective equipment, such as gloves and safety glasses, when cleaning firearms.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls by checking the EU's Safety Gate platform regularly.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:** The cleaning rod may pose risks such as injury from sharp edges, improper handling, or misuse.
- **Avoiding Hazards:**
  - Always handle the cleaning rod with care to prevent injuries.
  - Ensure that the cleaning rod is compatible with the caliber of your firearm.
  - Do not use excessive force when cleaning to avoid damaging the rod or the firearm.
  - Do not leave the cleaning rod unattended while in use.
- **AgeSpecific Warnings:** This product is not intended for use by children. Adult supervision is required when used around minors.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Ensure your firearm is unloaded and pointed in a safe direction before cleaning.
- Gather all necessary cleaning supplies, including cleaning solvent, patches, and jags (sold separately).

### 2. Installation:

- Attach the appropriate Proof Positive Jag to the end of the cleaning rod. Ensure it is securely fastened.
- If using a .17 or .20 caliber rod, ensure you are using 540 threads. For all other calibers, use 832 threads.

### 3. Usage:

- Insert the cleaning rod into the barrel of your firearm gently, ensuring it follows the rifling.
- Use a backandforth motion to clean the bore, applying solvent as needed.
- After cleaning, remove the rod carefully to avoid scraping the barrel.
- Clean the rod after each use to maintain its integrity and performance.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of any cleaning materials, such as patches and solvents, in accordance with local regulations.
- The cleaning rod should be disposed of responsibly if it becomes damaged or unusable. Check with local waste management guidelines for proper disposal methods.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries regarding the safety and use of the Bore Tech Proof Positive Bore Stix, please consult your retailer or visit the Bore Tech website for additional resources and support.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective cleaning experience with your Bore Tech cleaning rod. Thank you for choosing our product, and happy shooting!

# Guía de Instrucciones de Seguridad para la Varilla de Limpieza Bore Tech 30 Caliber 25"

## Introducción

Gracias por elegir la varilla de limpieza Bore Tech Proof Positive. Este producto está diseñado para ayudarte a mantener tu rifle de manera efectiva y segura. Por favor, lee esta guía de instrucciones de seguridad cuidadosamente para asegurar un uso seguro y cumplir con la Regulación General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR).

## Directrices Generales de Seguridad

- Siempre utiliza la varilla de limpieza según lo previsto y de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Mantén la varilla de limpieza fuera del alcance de los niños y personas vulnerables.
- Inspecciona la varilla de limpieza antes de usarla para detectar signos de daño o desgaste.
- Usa el equipo de protección personal adecuado, como guantes y gafas de seguridad, al limpiar armas de fuego.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidente a las autoridades pertinentes.
- Mantente informado sobre los retiros de productos revisando regularmente la plataforma Safety Gate de la UE.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros:** La varilla de limpieza puede presentar riesgos como lesiones por bordes afilados, manejo inadecuado o mal uso.
- **Evitando Peligros:**
  - Siempre maneja la varilla de limpieza con cuidado para evitar lesiones.
  - Asegúrate de que la varilla de limpieza sea compatible con el calibre de tu arma de fuego.
  - No uses fuerza excesiva al limpiar para evitar dañar la varilla o el arma.
  - No dejes la varilla de limpieza desatendida mientras esté en uso.
- **Advertencias Específicas de Edad:** Este producto no está destinado para el uso de niños. Se requiere supervisión de un adulto cuando se utiliza alrededor de menores.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Asegúrate de que tu arma de fuego esté descargada y apuntando en una dirección segura antes de limpiar.
- Reúne todos los suministros de limpieza necesarios, incluyendo solvente de limpieza, parches y jags (se venden por separado).

### 2. Instalación:

- Adjunta el Jag Proof Positive adecuado al extremo de la varilla de limpieza. Asegúrate de que esté bien fijado.
- Si usas una varilla de calibre .17 o .20, asegúrate de que estás utilizando hilos 540. Para todos los demás calibres, utiliza hilos 832.

### 3. Uso:

- Inserta la varilla de limpieza suavemente en el cañón de tu arma de fuego, asegurándote de que siga el estriado.

- Usa un movimiento de ida y vuelta para limpiar el cañón, aplicando solvente según sea necesario.
- Después de limpiar, retira la varilla con cuidado para evitar raspar el cañón.
- Limpia la varilla después de cada uso para mantener su integridad y rendimiento.

## **Instrucciones de Desecho**

- Desecha cualquier material de limpieza, como parches y solventes, de acuerdo con las regulaciones locales.
- La varilla de limpieza debe desecharse de manera responsable si se daña o se vuelve inutilizable. Consulta las pautas de gestión de residuos locales para métodos de desecho adecuados.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta sobre la seguridad y el uso de la varilla de limpieza Bore Tech Proof Positive, consulta a tu minorista o visita el sitio web de Bore Tech para obtener recursos y soporte adicionales.

Al seguir estas pautas, puedes asegurar una experiencia de limpieza segura y efectiva con tu varilla de limpieza Bore Tech. ¡Gracias por elegir nuestro producto y feliz tiro!



# Guide de Sécurité pour la Tige de Nettoyage Bore Tech 30 Caliber 25"

## Introduction

Merci d'avoir choisi les tiges Bore Tech Proof Positive. Ce produit est conçu pour t'aider à entretenir ton fusil de manière efficace et sécurisée. Merci de lire attentivement ce guide de sécurité afin d'assurer une utilisation sûre et conforme au Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE (GPSR).

## Directives de Sécurité Générales

- Utilise toujours la tige de nettoyage comme prévu et conformément aux instructions du fabricant.
- Garde la tige de nettoyage hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte la tige de nettoyage avant utilisation pour tout signe de dommage ou d'usure.
- Utilise un équipement de protection individuelle approprié, tel que des gants et des lunettes de sécurité, lors du nettoyage des armes à feu.
- Signale tout produit dangereux ou accident aux autorités compétentes.
- Reste informé des rappels de produits en consultant régulièrement la plateforme Safety Gate de l'UE.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Identification des Risques:** La tige de nettoyage peut présenter des risques tels que des blessures dues à des bords tranchants, une manipulation incorrecte ou une mauvaise utilisation.
- **Éviter les Risques:**
  - Manipule toujours la tige de nettoyage avec précaution pour éviter les blessures.
  - Assure-toi que la tige de nettoyage est compatible avec le calibre de ton arme à feu.
  - Ne force pas lors du nettoyage pour éviter d'endommager la tige ou l'arme.
  - Ne laisse pas la tige de nettoyage sans surveillance pendant son utilisation.
- **Avertissements Spécifiques à l'Âge:** Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. Une supervision adulte est requise lorsqu'il est utilisé autour de mineurs.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation:

- Assure-toi que ton arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre avant de nettoyer.
- Rassemble tous les fournitures nécessaires pour le nettoyage, y compris le solvant de nettoyage, les patches et les jags (vendus séparément).

### 2. Installation:

- Fixe le Jag Proof Positive approprié à l'extrémité de la tige de nettoyage. Assure-toi qu'il est bien fixé.
- Si tu utilises une tige de calibre .17 ou .20, assure-toi que tu utilises des filetages 540. Pour tous les autres calibres, utilise des filetages 832.

### 3. Utilisation:

- Insère la tige de nettoyage dans le canon de ton arme à feu délicatement, en veillant à ce qu'elle suive le rayonnement.
- Utilise un mouvement va-et-vient pour nettoyer le canon, en appliquant du solvant si nécessaire.
- Après le nettoyage, retire la tige soigneusement pour éviter de rayer le canon.
- Nettoie la tige après chaque utilisation pour maintenir son intégrité et ses performances.

## **Instructions d'Élimination**

- Élimine tous les matériaux de nettoyage, tels que les patches et les solvants, conformément aux réglementations locales.
- La tige de nettoyage doit être éliminée de manière responsable si elle devient endommagée ou inutilisable. Consulte les directives de gestion des déchets locales pour les méthodes d'élimination appropriées.

## **Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire**

Pour toute question concernant la sécurité et l'utilisation des tiges Bore Tech Proof Positive, consulte ton détaillant ou visite le site web de Bore Tech pour des ressources et un soutien supplémentaires.

En suivant ces directives, tu peux garantir une expérience de nettoyage sûre et efficace avec ta tige de nettoyage Bore Tech. Merci d'avoir choisi notre produit et bon tir !

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la Bacchetta di Pulizia Bore Tech 30 Caliber 25"

## Introduzione

Grazie per aver scelto le Bacchette Bore Tech Proof Positive Bore Stix. Questo prodotto è progettato per aiutarti a mantenere il tuo fucile in modo efficace e sicuro. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e la conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizza sempre la bacchetta di pulizia come previsto e secondo le istruzioni del produttore.
- Tieni la bacchetta di pulizia fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona la bacchetta di pulizia prima dell'uso per eventuali segni di danni o usura.
- Utilizza adeguati dispositivi di protezione personale, come guanti e occhiali di sicurezza, durante la pulizia delle armi da fuoco.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato sugli aggiornamenti sui richiami dei prodotti controllando regolarmente la piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- **Identificazione dei Rischi:** La bacchetta di pulizia può presentare rischi come infortuni da bordi affilati, maneggiamento improprio o uso improprio.
- **Evitare i Rischi:**
  - Maneggia sempre la bacchetta di pulizia con cura per prevenire infortuni.
  - Assicurati che la bacchetta di pulizia sia compatibile con il calibro della tua arma da fuoco.
  - Non utilizzare forza eccessiva durante la pulizia per evitare di danneggiare la bacchetta o l'arma.
  - Non lasciare la bacchetta di pulizia incustodita mentre è in uso.
- **Avvertenze Specifiche per l'Età:** Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di bambini. È richiesta la supervisione di un adulto quando viene utilizzato in presenza di minorenni.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati che la tua arma da fuoco sia scarica e puntata in una direzione sicura prima della pulizia.
- Raccogli tutti i materiali di pulizia necessari, inclusi solventi per la pulizia, patch e jags (venduti separatamente).

### 2. Installazione:

- Attacca il jag Proof Positive appropriato all'estremità della bacchetta di pulizia. Assicurati che sia fissato saldamente.
- Se utilizzi una bacchetta di calibro .17 o .20, assicurati di utilizzare filettature 540. Per tutti gli altri calibri, utilizza filettature 832.

### 3. Uso:

- Inserisci delicatamente la bacchetta di pulizia nel cannone della tua arma da fuoco, assicurandoti che segua le rigature.
- Utilizza un movimento avanti e indietro per pulire il foro, applicando solvente secondo necessità.

- Dopo la pulizia, rimuovi la bacchetta con attenzione per evitare di graffiare il cannoncino.
- Pulisci la bacchetta dopo ogni uso per mantenere la sua integrità e prestazioni.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci eventuali materiali di pulizia, come patch e solventi, in conformità con le normative locali.
- La bacchetta di pulizia deve essere smaltita in modo responsabile se diventa danneggiata o inutilizzabile. Consulta le linee guida locali per la gestione dei rifiuti per i metodi di smaltimento appropriati.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza e l'uso delle Bacchette Bore Tech Proof Positive Bore Stix, ti invitiamo a consultare il tuo rivenditore o visitare il sito web di Bore Tech per ulteriori risorse e supporto.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un'esperienza di pulizia sicura ed efficace con la tua bacchetta di pulizia Bore Tech. Grazie per aver scelto il nostro prodotto e buon tiro!

# Sikkerhetsinstruksjonsguide for Bore Tech 30 Kaliber 25" Rengjøringsstang

## Introduksjon

Takk for at du valgte Bore Tech Proof Positive Bore Stix. Dette produktet er designet for å hjelpe deg med å vedlikeholde riflen din effektivt og sikkert. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye for å sikre trygg bruk og overholdelse av EU's generelle produkt sikkerhetsforskrift (GPSR).

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Bruk alltid rengjøringsstangen som tiltenkt og i henhold til produsentens instruksjoner.
- Hold rengjøringsstangen utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Inspiser rengjøringsstangen før bruk for tegn på skade eller slitasje.
- Bruk passende personlig verneutstyr, som hansker og vernebriller, når du rengjør skytevåpenet.
- Rapport eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg informert om produkttilbakekall ved å sjekke EU's Safety Gateplattform regelmessig.

## Spesifikke sikkerhetsforskrifter for bruk

- **Fareidentifikasjon:** Rengjøringsstangen kan medføre risiko som skade fra skarpe kanter, feil håndtering eller misbruk.
- **Unngåelse av farer:**
  - Håndter alltid rengjøringsstangen med forsiktighet for å unngå skader.
  - Sørg for at rengjøringsstangen er kompatibel med kaliberet på skytevåpenet ditt.
  - Ikke bruk overdreven kraft når du rengjør for å unngå å skade stangen eller skytevåpenet.
  - La ikke rengjøringsstangen være uten tilsyn mens den er i bruk.
- **Aldersspesifikke advarsler:** Dette produktet er ikke ment for bruk av barn. Voksen tilsyn er nødvendig når det brukes rundt mindreårige.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Forberedelse:

- Sørg for at ditt skytevåpen er avfyrt og pekes i en sikker retning før rengjøring.
- Samle alle nødvendige rengjøringsmidler, inkludert rengjøringsløsning, lapper og jags (selges separat).

### 2. Installasjon:

- Fest den passende Proof Positive Jag til enden av rengjøringsstangen. Sørg for at den er sikkert festet.
- Hvis du bruker en .17 eller .20 kaliber stang, sørg for å bruke 540 gjenger. For alle andre kalibre, bruk 832 gjenger.

### 3. Bruk:

- Sett rengjøringsstangen forsiktig inn i løpet på skytevåpenet ditt, og sørg for at den følger riflingen.
- Bruk en frem og tilbake bevegelse for å rengjøre løpet, og påfør løsning etter behov.
- Etter rengjøring, fjern stangen forsiktig for å unngå å skrape løpet.
- Rengjør stangen etter hver bruk for å opprettholde dens integritet og ytelse.

## Avfallsinstruksjoner

- Avfall av rengjøringsmaterialer, som lapper og løsninger, i samsvar med lokale forskrifter.
- Rengjøringsstangen bør kastes ansvarlig hvis den blir skadet eller ubrukelig. Sjekk med lokale avfallshåndteringsretningslinjer for riktige avfallsmetoder.

## Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel angående sikkerhet og bruk av Bore Tech Proof Positive Bore Stix, vennligst konsulter din forhandler eller besøk Bore Techs nettside for ytterligere ressurser og støtte.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre en trygg og effektiv rengjøringsopplevelse med din Bore Tech rengjøringsstang. Takk for at du valgte vårt produkt, og lykke til med skytingen!

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Rurki Czyszczącej Bore Tech 30 Kaliber 25"

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór rurki czyszczącej Bore Tech Proof Positive Bore Stix. Produkt ten został zaprojektowany, aby pomóc w skutecznej i bezpiecznej konserwacji Twojego karabinu. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie i zgodność z europejskim rozporządzeniem o ogólnym bezpieczeństwie produktów (GPSR).

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze używaj rurki czyszczącej zgodnie z przeznaczeniem i zgodnie z instrukcjami producenta.
- Przechowuj rurkę czyszczącą w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób wrażliwych.
- Przed użyciem sprawdź rurkę czyszczącą pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Używaj odpowiedniego sprzętu ochronnego, takiego jak rękawice i okulary ochronne, podczas czyszczenia broni palnej.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim organom.
- Regularnie sprawdzaj platformę Safety Gate UE, aby być na bieżąco z ewentualnymi wycofaniami produktów.

## Szczególne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Identyfikacja Zagrożeń:** Rurka czyszcząca może stwarzać ryzyko, takie jak kontuzje spowodowane ostrymi krawędziami, niewłaściwe obchodzenie się lub nadużycie.
- **Unikanie Zagrożeń:**
  - Zawsze obchodź się z rurką czyszczącą ostrożnie, aby zapobiec kontuzjom.
  - Upewnij się, że rurka czyszcząca jest zgodna z kalibrem Twojej broni.
  - Nie używaj nadmiernej siły podczas czyszczenia, aby nie uszkodzić rurki ani broni.
  - Nie zostawiaj rurki czyszczącej bez nadzoru podczas użycia.
- **Ostrzeżenia Wiekowe:** Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku przez dzieci. Wymagana jest dorosła nadzór, gdy jest używany w pobliżu nieletnich.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że Twoja broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku przed rozpoczęciem czyszczenia.
- Zgromadź wszystkie niezbędne materiały do czyszczenia, w tym środek czyszczący, wkładki i końcówki (sprzedawane oddzielnie).

### 2. Instalacja:

- Przymocuj odpowiednią końcówkę Proof Positive do końca rurki czyszczącej. Upewnij się, że jest mocno przymocowana.
- Jeśli używasz rurki kalibru .17 lub .20, upewnij się, że używasz gwintów 540. Dla wszystkich innych kalibrów użyj gwintów 832.

### 3. Użytkowanie:

- Delikatnie wprowadź rurkę czyszczącą do lufy Twojej broni, upewniając się, że podąża za ryflowaniem.

- Użyj ruchu w przód i w tył, aby wyczyścić lufę, stosując środek czyszczący w razie potrzeby.
- Po zakończeniu czyszczenia ostrożnie wyjmij rurkę, aby uniknąć zarysowania lufy.
- Po każdym użyciu oczyść rurkę, aby utrzymać jej integralność i wydajność.

## **Instrukcje Utylizacji**

- Utylizuj wszelkie materiały czyszczące, takie jak wkładki i środki czyszczące, zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Rurkę czyszczącą należy odpowiedzialnie utylizować, jeśli ulegnie uszkodzeniu lub stanie się nieużyteczna. Skonsultuj się z lokalnymi wytycznymi dotyczącymi gospodarki odpadami w sprawie właściwych metod utylizacji.

## **Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa i użytkowania rurki Bore Tech Proof Positive Bore Stix, skonsultuj się ze swoim sprzedawcą lub odwiedź stronę internetową Bore Tech w celu uzyskania dodatkowych zasobów i wsparcia.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie czyszczenia z rurką czyszczącą Bore Tech. Dziękujemy za wybór naszego produktu i życzymy udanych strzałów!



# Turvallisuusohjeet Bore Tech 30 Kaliiberin 25" Puhdistuspuikolle

## Johdanto

Kiitos, että valitsit Bore Tech 30 Kaliiberin 25" puhdistuspuikon. Tämä tuote on suunniteltu auttamaan sinua ylläpitämään asetta tehokkaasti ja turvallisesti. Lue tämä turvallisuusohje huolellisesti varmistaaksesi turvallisen käytön ja EU:n yleisen tuotesuojelusäännön (GPSR) noudattamisen.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Käytä puhdistuspuikkoa aina tarkoitetulla tavalla ja valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Pidä puhdistuspuikko lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista puhdistuspuikko ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten käsineitä ja suojalaseja, aseita puhdistaessasi.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla tuotteen takaisinvetotiedoista tarkistamalla EU:n Safety Gate alustaa säännöllisesti.

## Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Vaarojen tunnistaminen:** Puhdistuspuikko voi aiheuttaa riskejä, kuten vammoja terävistä reunoista, väärästä käsittelystä tai väärinkäytöstä.
- **Vaarojen välttäminen:**
  - Käsittele puhdistuspuikkoa aina varovaisesti vammojen estämiseksi.
  - Varmista, että puhdistuspuikko on yhteensopiva aseesi kaliiberin kanssa.
  - Älä käytä liiallista voimaa puhdistaessasi, jotta et vahingoita puikkoa tai asetta.
  - Älä jätä puhdistuspuikkoa valvomatta käytön aikana.
- **Ikäkohtaiset varoitukset:** Tämä tuote ei ole tarkoitettu lasten käyttöön. Aikuisten valvonta on pakollista käytettäessä alaikäisten lähellä.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Valmistelu:

- Varmista, että aseesi on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan ennen puhdistusta.
- Kerää kaikki tarvittavat puhdistusvälineet, mukaan lukien puhdistusspray, patjat ja jagit (myydään erikseen).

### 2. Asennus:

- Kiinnitä sopiva Proof Positive Jag puhdistuspuikon päähän. Varmista, että se on tiukasti kiinnitetty.
- Jos käytät .17 tai .20 kaliiberin puikkoa, varmista, että käytät 540 kierteitä. Kaikissa muissa kaliibereissa käytä 832 kierteitä.

### 3. Käyttö:

- Työnnä puhdistuspuikko varovasti aseesi piippuun varmistaen, että se seuraa riflingia.
- Käytä edestakaisliikettä puhdistaaksesi piippua, lisää puhdistusainetta tarpeen mukaan.
- Poista puhdistuspuikko varovasti, jotta et raavi piippua.
- Puhdista puhdistuspuikko jokaisen käytön jälkeen sen eheyden ja suorituskyvyn ylläpitämiseksi.

## Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki puhdistusmateriaalit, kuten patjat ja puhdistusaineet, paikallisten määräysten mukaisesti.
- Puhdistuspuikko on hävitettävä vastuullisesti, jos se vaurioituu tai tulee käyttökelvottomaksi. Tarkista paikalliset jätteidenhallintaohjeet oikeiden hävitysmenetelmien varalta.

## Lisätietoja varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä Bore Tech 30 Kaliiberin 25" puhdistuspuikon turvallisuudesta ja käytöstä, ota yhteys jälleenmyyjääsi tai vieraile Bore Techin verkkosivustolla lisäresurssien ja tuen saamiseksi.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan puhdistuskokemuksen Bore Techin puhdistuspuikon kanssa. Kiitos, että valitsit tuotteemme, ja hyvää ampumista!

# Säkerhetsinstruktionsguide för Bore Tech 30 Kaliber 25" Rengöringsstång

## Introduktion

Tack för att du valt Bore Tech Proof Positive Bore Stix. Denna produkt är utformad för att hjälpa dig att underhålla ditt gevär på ett effektivt och säkert sätt. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa säker användning och efterlevnad av EU:s allmänna produktsäkerhetsförordning (GPSR).

## Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid rengöringsstången som avsett och enligt tillverkarens instruktioner.
- Håll rengöringsstången utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera rengöringsstången före användning för eventuella tecken på skador eller slitage.
- Använd lämplig personlig skyddsutrustning, såsom handskar och skyddsglasögon, när du rengör skjutvapen.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om produktåterkallelser genom att regelbundet kontrollera EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- **Riskidentifiering:** Rengöringsstången kan medföra risker såsom skador från vassa kanter, felaktig hantering eller missbruk.
- **Undvikande av risker:**
  - Hantera alltid rengöringsstången med omsorg för att förhindra skador.
  - Se till att rengöringsstången är kompatibel med kalibern på ditt skjutvapen.
  - Använd inte överdriven kraft vid rengöring för att undvika att skada stången eller skjutvapnet.
  - Lämna inte rengöringsstången utan uppsikt medan den används.
- **Åldersspecifika varningar:** Denna produkt är inte avsedd för användning av barn. Vuxenövervakning krävs när den används i närheten av minderåriga.

## Instruktioner för Installation och Användning

### 1. Förberedelse:

- Se till att ditt skjutvapen är oladdat och riktat i en säker riktning före rengöring.
- Samla alla nödvändiga rengöringsmaterial, inklusive rengöringslösning, lappar och jags (säljs separat).

### 2. Installation:

- Fäst den lämpliga Proof Positive Jag på änden av rengöringsstången. Se till att den är ordentligt fastsatt.
- Om du använder en .17 eller .20 kaliberstång, se till att du använder 540 gängor. För alla andra kalibrar, använd 832 gängor.

### 3. Användning:

- Sätt försiktigt in rengöringsstången i pipan på ditt skjutvapen, och se till att den följer räfflorna.
- Använd en framochtillbaka rörelse för att rengöra loppet, och applicera lösning vid behov.
- Efter rengöring, ta försiktigt bort stången för att undvika att skrapa pipan.
- Rengör stången efter varje användning för att upprätthålla dess integritet och prestanda.

## **Avfallshanteringsinstruktioner**

- Kassera eventuella rengöringsmaterial, såsom lappar och lösningar, i enlighet med lokala föreskrifter.
- Rengöringsstången bör kasseras på ett ansvarsfullt sätt om den blir skadad eller oanvändbar. Kontrollera med lokala avfallshanteringsriktlinjer för korrekt kassering.

## **Kontaktinformation för Ytterligare Stöd**

För eventuella frågor angående säkerhet och användning av Bore Tech Proof Positive Bore Stix, vänligen konsultera din återförsäljare eller besök Bore Techs webbplats för ytterligare resurser och stöd.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv rengöringsupplevelse med din Bore Tech rengöringsstång. Tack för att du valt vår produkt, och lycka till med skjutningen!

# Bezpečnostní pokyny pro tyče Bore Tech 30 Caliber 25" Cleaning Rod

## Úvod

Děkujeme, že jste si zvolili tyče Bore Tech Proof Positive Bore Stix. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl účinně a bezpečně udržovat vaši pušku. Pečlivě si prosím přečtete tuto bezpečnostní příručku, abyste zajistili bezpečné používání a dodržování nařízení EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR).

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte tyč na čištění podle určeného způsobu a v souladu s pokyny výrobce.
- Uchovávejte tyč na čištění mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před použitím tyče na čištění zkontrolujte, zda nejeví známky poškození nebo opotřebení.
- Při čištění palných zbraní používejte vhodné osobní ochranné pomůcky, jako jsou rukavice a ochranné brýle.
- Nahlaseť jakékoli nebezpečné výrobky nebo nehody příslušným orgánům.
- Pravidelně kontrolujte platformu Safety Gate EU pro informace o stažení výrobků.

## Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Identifikace nebezpečí:** Tyč na čištění může představovat rizika, jako jsou zranění způsobená ostrými okraji, nesprávné zacházení nebo zneužití.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
  - Vždy manipulujte s tyčí na čištění opatrně, abyste předešli zraněním.
  - Zajistěte, aby tyč na čištění byla kompatibilní s kalibrem vaší palné zbraně.
  - Nepoužívejte nadměrnou sílu při čištění, abyste se vyhnuli poškození tyče nebo zbraně.
  - Nenechávejte tyč na čištění bez dozoru během použití.
- **Varování pro specifické věkové skupiny:** Tento produkt není určen pro použití dětmi. Při používání v přítomnosti nezletilých je vyžadováno dospělé dozorce.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Příprava:

- Zajistěte, aby byla vaše palná zbraň vybitá a směřovala bezpečným směrem před čištěním.
- Shromážděte všechny potřebné čisticí pomůcky, včetně čisticího rozpouštědla, hadříků a jags (prodávají se samostatně).

### 2. Instalace:

- Připojte vhodný Proof Positive Jag na konec tyče na čištění. Zajistěte, aby byl pevně upevněn.
- Pokud používáte tyč na kalibr .17 nebo .20, ujistěte se, že používáte závit 540. Pro všechny ostatní kalibry použijte závit 832.

### 3. Použití:

- Vložte tyč na čištění do hlavně vaší palné zbraně opatrně, aby sledovala drážkování.
- Použijte pohyb tam a zpět k vyčištění vývrtu, přičemž podle potřeby aplikujte rozpouštědlo.
- Po čištění opatrně vyjměte tyč, abyste se vyhnuli poškrábání hlavně.
- Po každém použití tyč vyčistěte, abyste udrželi její integritu a výkon.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Likvidujte veškeré čisticí materiály, jako jsou hadříky a rozpouštědla, v souladu s místními předpisy.
- Tyč na čištění by měla být zlikvidována odpovědně, pokud se stane poškozenou nebo nepoužitelnou. Zkontrolujte místní pokyny pro odpadové hospodářství pro správné metody likvidace.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pokud máte jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti a použití tyčí Bore Tech Proof Positive Bore Stix, obraťte se na svého prodejce nebo navštivte webové stránky Bore Tech pro další zdroje a podporu.

Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečné a účinné čištění vaší tyče Bore Tech. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt, a přejeme vám šťastné střílení!